Your English Toolbox

VOCABULARY · EPISODE 242

Pass: One Word, Three Lives

English learning resource · FR

Key words & expressions · English + French

8 learning entries

Study task: Listen again and notice the expressions you studied.

1

pass an exam

réussir un examen

DEF

To succeed in an examination by meeting the required standard.

Pass describes the result, while take describes doing the exam.

FR

Obtenir le niveau requis à un examen.

Pass indique le résultat, take le fait de passer l'épreuve.

I passed my driving test.

J'ai réussi mon permis de conduire.

She passed the exam on Monday.

Elle a réussi l'examen lundi.

2

take an exam

passer un examen

DEF

To do or sit an examination.

Taking an exam does not say whether you passed or failed.

FR

Se présenter à une épreuve.

Passer un examen ne dit pas si on le réussit.

I took the exam on Monday.

J'ai passé l'examen lundi.

She will take her test tomorrow.

Elle passera son examen demain.

3

sit an exam

passer un examen

DEF

To take an examination, especially in British English.

Sit refers to doing the exam, not its result.

FR

Se présenter à une épreuve, surtout en anglais britannique.

Sit désigne l'épreuve, pas son résultat.

She sat the exam on Monday.

Elle a passé l'examen lundi.

I will sit my driving theory test soon.

Je passerai bientôt le code de la route.

4

pass someone something

passer quelque chose à quelqu'un

DEF

To give an object to another person, usually by hand.

Use a person followed by the object, or pass the object to the person.

FR

Donner un objet à une personne, généralement de la main à la main.

La personne peut précéder l'objet ou suivre to.

Pass me the salt, please.

Passe-moi le sel, s'il te plaît.

Could you pass Anna the bread?

Peux-tu passer le pain à Anna ?

5

pass on

transmettre

DEF

To give information or a message to someone else.

A separable phrasal verb: pass the news on or pass on the news.

FR

Communiquer une information ou un message à une autre personne.

Verbe à particule séparable : pass the news on ou pass on the news.

Please pass on my thanks.

Transmets mes remerciements, s'il te plaît.

She passed the news on to Lucas.

Elle a transmis la nouvelle à Lucas.

6

pass the time

passer le temps

DEF

To do something to make waiting feel shorter.

The activity fills time while you wait.

FR

Faire quelque chose pour rendre l'attente moins longue.

L'activité occupe le temps pendant l'attente.

We read to pass the time.

Nous avons lu pour passer le temps.

They played cards to pass the time.

Ils ont joué aux cartes pour passer le temps.

7

time passes

le temps passe

DEF

Time goes by.

Here time is the subject; no activity is required.

FR

Le temps s’écoule.

Le temps est ici le sujet ; aucune activité n’est nécessaire.

The hours passed slowly.

Les heures ont passé lentement.

Time passes quickly with friends.

Le temps passe vite avec des amis.

8

on the first try

du premier coup

DEF

Successfully on the first attempt.

Describes how many attempts were needed.

FR

Avec succès dès la première tentative.

Indique le nombre de tentatives nécessaires.

She passed on the first try.

Elle a réussi du premier coup.

He solved it on the first try.

Il a trouvé la solution du premier coup.